CURRICULUM VITAE

Patrícia Pardal da Costa

Centro de Linguística da Universidade de Lisboa | *Center of Linguistics of the University of Lisbon*Faculdade de Letras | *School of Arts & Humanities*Alameda da Universidade
1600-214 Lisboa, Portugal

patriciacosta1@campus.ul.pt
https://patricia-costa.github.io/

EDUCATION

PhD candidate in Linguistics

Advisor: Dr. Hugo C. Cardoso

School of Arts & Humanities - University of Lisbon

M.A. in Linguistics

Advisors: Dr. Tjerk Hagemeijer & Maria João Freitas

School of Arts & Humanities - University of Lisbon

B.A. in Portuguese Studies

School of Arts & Humanities - University of Lisbon

PROFESSIONAL EXPERIENCE

Research assistant

Documentation of Sri Lanka Portuguese

Center of Linguistics of the University of Lisbon

Collaborator

EFFE-ON: Escreves como Falas ou Falas como Escreves?

Center of Linguistics of the University of Lisbon

PUBLICATIONS

JOURNAL ARTICLES

Cardoso, Hugo C. & Patrícia Costa. 2021. Synchronic variation in Sri Lanka Portuguese personal pronouns. *Journal of Pidgin and Creole Languages* 36:1, 77-108. https://doi.org/10.1075/jpcl.00070.car

Alves, Isabel, Patrícia Costa, Celeste Rodrigues & Maria do Carmo Lourenço-Gomes. 2015. EFFE-ON - Corpus Online de Escrita e Fala. *Revista Saber & Educar* 20, 24-33. http://dx.doi.org/10.17346/se.vol20.182

BOOK CHAPTERS

Cardoso, Hugo C., Mahesh Radhakrishnan, Patrícia Costa & Rui Pereira. 2019. Documenting Sri Lanka Portuguese. In Pinharanda-Nunes, Mario and Hugo C. Cardoso (eds.). *Documentation and Maintenance of Contact Languages from South Asia to East Asia: issues on theory and practice*, 1-33. Honolulu, USA: University of Hawai'i Press.

OTHERS

Cardoso, Hugo (ed.) & Patrícia Costa (transc.). 2020. Edition of 'Cantigas ne o Lingua de Portuguez' (1914). Lisbon: Centro de Linguística da Universidade de Lisboa.

Cardoso, Hugo (ed.) & Patrícia Costa (transc.). 2019. Edition of Callaway's (1823) 'A Ceylon-Portuguese and English Dictionary'. Lisbon: Centro de Linguística da Universidade de Lisboa.

DISSERTATIONS

Costa, Patrícia. In preparation. *Variação sociolinguística no Crioulo português do Sri Lanka:* evidência a partir de um corpus de documentação [Sociolinguistic variation in Sri Lanka Portuguese: evidence from a documentation corpus]. Faculdade de Letras da Universidade de Lisboa.

Costa, Patrícia. 2017. *Ideofones em Santome* [Ideophones in Santome]. Faculdade de Letras da Universidade de Lisboa.

CONFERENCE PRESENTATIONS

Costa, Patrícia. 2022. Sociolinguistic variation in pidgin and creole languages: The case of Sri Lanka Portuguese. In *New Ways of Analyzing Variation - Asia Pacific 7*. December 14-16th. Bangkok: Chulalongkorn University.

Costa, Patrícia. 2022. Speakers' perceptions of variation in Sri Lanka Portuguese. In Linguistweets³: The third international twitter conference on linguistics. December 5th. [online]

Costa, Patrícia. 2021. Variação como objeto de estudo em línguas crioulas: o caso do Crioulo português do Sri Lanka. Invited speaker at *Variedades de Português e Línguas de Contacto de Base Lexical Portuguesa ao Redor do Mundo*. December 10th. Macau: Centro de Investigação de Estudos Luso-Asiáticos/University of Macau. [online]

Costa, Patrícia & Hugo C. Cardoso. 2021. Variation in Sri Lanka Portuguese pronouns. In Linguistweets²: The second international twitter conference on linguistics. December 5th. [online]

Costa, Patrícia. 2021. Variation in coordinating constructions of Sri Lanka Portuguese. In *New Ways of Analyzing Variation* 49. October 19-24th. Austin: University of Texas. [online]

Cardoso, Hugo C. & Patrícia Costa. 2021. Modern Sri Lanka Portuguese: Documentation and description. In *5th International Conference of the Humanities*. July 29-30th. Kelaniya: University of Kelaniya. [online]

Cardoso, Hugo C. & Patrícia Costa. 2021. Recent contributions towards the description of Sri Lanka Portuguese. In *British Association of South Asian Studies Conference*. April 20-23rd. Edinburgh: University of Edinburgh. [online]

Costa, Patrícia. 2020. Variation in an endangered creole language: the case of Sri Lanka Portuguese. In *South Asian Languages Analysis Roundtable*. Kathmandu: Central Department of Linguistics. [postponed due to COVID-19]

Truppi, Chiara & Patrícia Costa. 2019. The emergence of ideophones in Atlantic Portuguese creoles: the case of Guinea-Bissau Kriyol and Santome. In *Societas Linguistica Europaea*. August 21-24th. Leipzig: University of Leipzig.

Cardoso, Hugo C. & Patrícia Costa. 2019. Synchronic variation in Sri Lanka Portuguese personal pronouns. In 19th Annual Conference of the Association of Portuguese and Spanish-Lexified Creoles & the Summer Conference of the Society of Pidgin and Creole Linguistics. June 17-19th. Lisbon: School of Arts & Humanities.

Cardoso, Hugo C., Mahesh Radhakrishnan, Patrícia Costa & Rui Pereira. 2019. Documentation, archiving, and preservation of Sri Lanka Portuguese. Poster presented at the 6th International Conference on Language Documentation & Conservation. March 28-3rd. Hawaii: University of Hawaii at Manoa.

Costa, Patricia & Vanessa López. 2018. Conditional clauses in Southern Indo-Portuguese. In *VIII Syntax of the World's Languages*. Paris: INALCO.

Costa, Patrícia. 2018. Aquém & Além da Taprobana: os crioulos da Ásia Meridional. Invited speaker at *Crioulos de base portuguesa: património linguístico*. June 5th. Lisbon: CPLP.

Cardoso, Hugo C., Mahesh Radhakrishnan & Patrícia Costa. 2018. *Creating a corpus of Modern Sri Lanka Portuguese*. May 22nd. Colombo: University of Colombo.

Costa, Patrícia. 2017. Linguistic data collection and archiving. In *The Portuguese Burghers and their Heritage*. October 31st. Colombo: International Center for Ethnic Studies.

Costa, Patrícia. 2017. Ideofones em Santome. In *XXXIII Encontro Nacional da Associação Portuguesa de Linguística*. September 27-29th. Évora: Universidade de Évora.

Costa, Patrícia. 2017. Ideofones em Santome. In 17th Annual Conference of the Association of Portuguese and Spanish-lexified Creoles. June 13-15th. Stockholm: Stockholms Universitet.

Alves, Isabel & Patrícia Costa. 2016. A celes passos em branco - Segmentações não-convencionais em crianças dos 2.º e 4.º anos de Lisboa. In 1.º Encontro Temático APL/ESE: Formação para a promoção de competências em língua materna. July 1- 2nd. Lisbon: Escola Superior de Educação.

COURSES TAUGHT

Costa, Patrícia. 2018. Language documentation: open seminar on linguistic annotation. November 26-28th. Macau: University of Macau.

SCIENCE COMMUNICATION & COMMUNITY RESOURCES

Costa, Patrícia. 2022. Direito à língua materna. *Público*. (https://www.publico.pt/2022/02/21/p3/cronica/direito-lingua-materna-1995963) (Accessed February 21, 2022.)

2021-present. Translation and publication of stories in Sri Lanka Portuguese, available on StoryWeaver repository [in collaboration with Vyvonne Joseph]

2020-present. *Preserving Sri Lanka Portuguese*. Social media project that aims to offer modern educational tools and resources for those interested in learning or finding out more about Sri Lanka Portuguese and its linguistic features. [in collaboration with Vyvonne Joseph]



2020. *SLP prevention infographic on COVID-19*. Featured at the Endangered Languages Project's page COVID-19 Information in Indigenous, Endangered, and Under-Resourced Languages. [in collaboration with Vyvonne Joseph]

2017. Sri Lanka Portuguese orthography: a guide to knowing, understanding and using the writing conventions used to represent the spoken Sri Lanka Portuguese. Leaflet distributed in the Eastern and Northern provinces of Sri Lanka. [in collaboration with Hugo C. Cardoso, Mahesh Radhakrishnan & Rui Pereira]

FUNDING ACQUIRED

PhD scholarship - FCT (Fundação para a Ciência e Tecnologia) 04/2022-

PhD scholarship - University of Lisbon

04/2019-03/2022

LINGUISTIC FIELDWORK

Documentation of Jaffna Portuguese Jaffna, Sri Lanka	February-March 2020
Documentation of Sri Lanka Portuguese [team-based fieldwork] Batticaloa & Trincomalee, Sri Lanka	March-May 2018
Documentation of Sri Lanka Portuguese [team-based fieldwork] Batticaloa & Trincomalee, Sri Lanka	October-November 2017
Research on ideophones in Santome São Tomé & Príncipe	February 2016

SKILLS

Language proficiency	European Portuguese (native), English, Sri Lanka Portuguese, Hindi (B1.1), Tamil (A1.1), Swahili (A1.1), Portuguese Sign Language (A1)
Transcription/Annotation	ELAN, FLEx, Transcriber
Programming	R
Markup	RMarkdown, XML, LaTeX

ADDITIONAL EDUCATION

Advanced course (2021)

Science and the Media - bringing together scientists, journalists and society
Faculty of Sciences - University of Lisbon

MEMBERSHIPS

British Association for South Asian Studies

Societas Linguistica Europaea

Associação Crioulos de Base Lexical Portuguesa e Espanhola